GORCHYMYN TRAFFORDD YR M4 (CYFFORDD 34 (LLANTRISANT), RHONDDA CYNON TAF I GYFFORDD 49 (PONT ABRAHAM), SIR GAERFYRDDIN) (TERFYNAU CYFLYMDER DROS DRO) 2025

Mae Gweinidogion Cymru wedi gwneud Gorchymyn o dan adran 14 o Ddeddf Rheoleiddio Traffig Ffyrdd 1984. Mae angen y Gorchymyn er mwyn gwneud gwaith ar draffordd yr M4, neu gerllaw iddi, rhwng Cyffordd 34 (Llantrisant), Rhondda Cynon Taf a Chyffordd 49 (Pont Abraham), Sir Gaerfyrddin.

Effaith y Gorchymyn yw gosod terfyn cyflymder o 30 mya, 40 mya a/neu 50 mya dros dro ar y darn o draffordd yr M4 sy’n ymestyn o ganolbwynt Cyffordd 34 (Llantrisant), Rhondda Cynon Taf i Gyffordd 49 (Pont Abraham), Sir Gaerfyrddin, gan gynnwys yr holl ffyrdd ymadael ac ymuno tua’r gorllewin a thua’r dwyrain rhwng y cyffyrdd hyn. Bydd y terfynau cyflymder dros dro yn gymwys ar ddarnau penodol o'r draffordd, o fewn y darn cyfan a ddisgrifir uchod, dim ond pan fydd angen gwneud gwaith mewn safle penodol.

Daw’r Gorchymyn i rym am 06:00 o’r gloch ar 1 Gorffennaf 2025. Disgwylir y bydd y cyfyngiadau dros dro yn weithredol fel sy'n ofynnol, a phan fydd arwyddion traffig yn eu dangos, am gyfnod o 18 mis ar y mwyaf.

Gellir gweld copi o’r Gorchymyn a’r Hysbysiad ar wefan Llywodraeth Cymru ar https://llyw.cymru/gorchmynion-ffyrdd.

Gellir cael copi print bras o’r Hysbysiad hwn oddi wrth: Y Gangen Orchmynion, Trafnidiaeth, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd CF10 3NQ.

M J CLARKE
Trafnidiaeth
Llywodraeth Cymru

THE M4 MOTORWAY (JUNCTION 34 (LLANTRISANT), RHONDDA CYNON TAF TO JUNCTION 49 (PONT ABRAHAM), CARMARTHENSHIRE) (TEMPORARY SPEED LIMITS) ORDER 2025

The Welsh Ministers have made an Order under section 14 of the Road Traffic Regulation Act 1984, which is necessary to undertake works on or near the M4 motorway between Junction 34 (Llantrisant), Rhondda Cynon Taf and Junction 49 (Pont Abraham), Carmarthenshire.

The effect of the Order is to impose temporary 30 mph, 40 mph and/or 50 mph speed limits on the length of the M4 motorway that extends from the centre-point of Junction 34 (Llantrisant), Rhondda Cynon Taf to Junction 49 (Pont Abraham), Carmarthenshire, including all exit and entry slip roads between these junctions. The temporary speed limits will apply on specified lengths of the motorway, within the overall length described above, only when work is needed at a particular site.

The Order comes into force at 06:00 hours on 1 July 2025. The temporary restrictions are expected to operate as required, and when indicated by traffic signs, for a maximum period of 18 months.

A copy of the Order and Notice can be viewed on the Welsh Government’s website at https://gov.wales/road-orders.

A copy of this Notice in larger print can be obtained from Orders Branch, Transport, Welsh Government, Cathays Park, Cardiff CF10 3NQ.

M J CLARKE
Transport
Welsh Government